

## แบบฟอร์มนำเสนองานแปลข่าวรอบโลก

วันที่ ..... ๒๔ ธันวาคม ๒๕๕๕ .....  
ผู้ปฏิบัติงาน ..... นางสาวกุลธิดา ชันวิริ .....  
ตำแหน่ง ..... นักวิเทศสัมพันธ์ปฏิบัติการ (ภาษาเยอรมัน) .....  
กลุ่มงาน ..... ภาษาสเปน เยอรมัน และอาหรับ .....

เนื้อหาข่าวโดยสรุปของกลุ่มประเทศอาหรับ (หมวดการเมือง)

เปิดการประชุมสุดยอดอ่าวอาหรับวันนี้ ณ กรุงมานามา

การประชุมสุดยอดคณะมนตรีความร่วมมือรัฐอ่าวอาหรับ (The Cooperation Council For the Arab States of the Gulf – GCC)\* ครั้งที่ ๓๓ ได้เริ่มต้นขึ้น ณ กรุงมานามา เมืองหลวงของประเทศบาห์เรน เมื่อวันที่ ๒๔ ธันวาคม พ.ศ. ๒๕๕๕ โดยจะมีการหารือกันในประเด็นสำคัญๆที่เกี่ยวกับการเมือง เศรษฐกิจ และความมั่นคงภายในภูมิภาค ทั้งนี้ ก่อนการประชุมสุดยอดฯจะเริ่มขึ้นได้มีการประชุมเตรียมความพร้อมระหว่างรัฐมนตรีว่าการกระทรวงการต่างประเทศของกลุ่มประเทศอ่าวอาหรับ โดยนายอูบัยดร์ อัลกอร์บี รัฐมนตรีว่าการกระทรวงการต่างประเทศของเยเมน ในฐานะประเทศผู้สังเกตการณ์ ได้เข้าร่วมการประชุมครั้งนี้ด้วย

หนังสือพิมพ์ “อัสซาร์ก อัลเอาซัว” (Asharq Al-Awsat) รายงานว่า เซค คอลิต บิน อะห์มัด อาลคอสิฟี รัฐมนตรีว่าการกระทรวงการต่างประเทศบาห์เรน เปิดเผยว่า “มีข้อมูลเอกสารจำนวนมากที่จะต้องดำเนินการให้เสร็จสิ้นหลังจากที่ได้ให้ความเห็นชอบร่วมกันแล้ว โดยเฉพาะอย่างยิ่งประเด็นเกี่ยวกับสหภาพศุลกากรที่จะเริ่มมีผลบังคับใช้ในปี พ.ศ. ๒๕๕๘” ทั้งนี้ เซค คอลิต ยังได้ระบุว่า มีการมอบหมายภารกิจให้คณะกรรมการบริหารแห่งสหภาพอ่าวอาหรับ ซึ่งประกอบด้วยตัวแทนจากประเทศสมาชิก ประเทศละ ๓ คน รวมจำนวน ๑๘ คน พร้อมทั้งกล่าวว่า “จะมีการหารือกันในเรื่องโครงสร้างใหม่ของสหภาพอ่าวอาหรับต่อไป”

เซค คอลิต กล่าวด้วยว่า จะมีการนำเสนอข้อตกลงด้านความมั่นคงที่รัฐมนตรีว่าการกระทรวงมหาดไทยของประเทศสมาชิกมีมติเห็นชอบแล้วต่อผู้นำประเทศสมาชิกคณะมนตรีฯในการประชุมสุดยอดที่มีขึ้นในวันนี้ พร้อมทั้งกล่าวว่า คณะกรรมการฯยังไม่เสร็จสิ้นการศึกษาข้อมูลของสหภาพอ่าวอาหรับ เนื่องจากจนถึงขณะนี้ คณะกรรมการฯเพิ่งจัดประชุมได้เพียงสองครั้งเท่านั้น

\*GCC หรือ The Cooperation Council For the Arab States of the Gulf ประกอบด้วยสมาชิกประเทศริมอ่าว ๖ ประเทศ ได้แก่ ซาอุดีอาระเบีย คูเวต โอมาน สหรัฐอาหรับเอมิเรตส์ กาตาร์ และบาห์เรน ขณะที่เยเมนเป็นประเทศสังเกตการณ์ และเตรียมเข้าเป็นสมาชิกในปี พ.ศ. ๒๕๕๙

ที่มาของข่าว <http://www.al-sharq.com//ArticleDetails.aspx?AID=226265&CatID=103&title=>

ผู้ตรวจทาน นายชัยวัฒน์ สืบสันติวรพงศ์ ผู้บังคับบัญชาการกลุ่มงานภาษาสเปน เยอรมัน และอาหรับ